

<b>Date :</b> Le 14 novembre 2017	<b>Addenda/Addendum:</b> A-M-01
<b>À/To :</b> Agence spatiale canadienne Centre Spatial John H. Chapman 6767, route de l'Aéroport Saint-Hubert (Québec) J3Y 8Y9	<b>Projet :</b> Modernisation des contrôles de pièces - Secteurs 1A-300, 2A-300 et 4A-300
	<b>N° de projet REC:</b> 17-013-D <b>N° de projet ASC :</b> A16-3.4
	<b>Propriétaire/Owner :</b> Agence Spatiale Canadienne/Canadian Space Agency
<b>Att. : M. Alain Dion</b>	
<b>Distribution :</b> Par ASC/By CSA	

*Le présent addenda fait partie intégrante des plans et devis de mécanique ainsi que des documents d'appel d'offres émis pour soumission et datés du 5 octobre 2017.*

*This addendum is an integral part of the drawings and specifications issued for tender on October 5<sup>th</sup> 2017*

**MÉCANIQUE/MECHANICAL**

1. Plaques pour diffuseurs

- Les plaques en acier requises pour pouvoir installer dans les trames de plafond existantes de 750 x 750 mm les nouveaux diffuseurs de 610 x 610 mm, ainsi que celles requises de recouvrement pour obturer les ouvertures laissées dans le plafond par les diffuseurs linéaires enlevés, seront fournies par l'entrepreneur en ventilation, contrairement à ce qui est indiqué aux notes de spécifications au plan H-02. Ces plaques doivent être de la même couleur que les diffuseurs et peintes en atelier.
- On the opposite to what is indicated at the specifications notes on plan H-02, the required steel plates to install in the existing 750 x 750 mm ceiling grid the new 610 x 610 mm diffusers, as far as those required to cap the free openings in the ceiling created by the removal of linear grilles, will be supplied by the ventilation contractor. Those plates shall be of same color as the diffusers and painted in the shop.

2. Spécialiste en contrôles

- À la section de devis 230933F, l'article 1.2.4.1 devrait se lire comme suit : « Tous les produits seront de Delta Controls, le tout compatible avec le système de gestion existant du réseau de l'ASC ».
- At the section 230933E of the specifications document, the article 1.2.4.1 shall be read as follows : « All products to be of Delta Controls and compatible to the existing management network of the CSA ».

**FIN DE L'ADDENDA A-M-01**

**Effectué par :** Max Jr. Roy, ing.  
Mécanique

**Signature :** \_\_\_\_\_

